Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Dzos Volants	MINI
CLUB 2 Léchelles Coyotes	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	04.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:26
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MN114		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	73

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3881	SOTTAZ Alison	
Official scorer Marqueur	16789	REGUEIRO José	
Referee 1 Arbitre 1	2940	AEBISCHER Samuel	
Referee 2 Arbitre 2	3031	CHASSOT Fabian	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	9	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
23	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	SOTTAZ Manon				3943
88	A	BERGER Loris				3813
4	G	MARMY Yves	X	X		3944
1	G	BAUDIN Noah			X	3945
27		CHAVAILLAZ Roman				3840
68		JAQUET Mehdi				16718
46		SCHOEPFER Hugo				3946
37		CHASSOT Loïc				3812
18		BERGER Alexis				3809
8		CHASSOT Gaël				16716
3		BERGER Nolhan				16710
22		DAFFLON Emilien				16715
73		EDOUARD Shania				17141

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2449
	SCHINDELHOLZ Romain			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:12	27	88	1	37:09	88	18	21
01:13	18	27	2	37:34	27	88	22
01:25	3	9	3	40:33	37	22	23
05:40	27		4				
06:59	9	3	5				
14:06	37		6				
14:35	88	27	7				
15:32	88	27	8				
17:06	37	1	9				
19:37	88		10				
23:39	18	27	11				
27:52	73	46	12				
28:45	18		13				
28:54	27	37	14				
33:41	18	88	15				
33:54	27	88	16				
34:24	88	37	17				
35:57	18	46	18				
36:30	8	37	19				
36:45	88	18	20	TOTAL			23
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
29:13	27	2	00:00	30:50	B2
TOTAL				2 min	

2 Léchelles Coyotes

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
51	C	RISSE Matéo				3711
58	A	POCHON Adam				3682
9	G	KÖNIG Marco	X	X	X	17108
91	G	VONLANTHEN Léo		X	X	17031
44		PIGNOLET Axel				3823
11		QUINCHE Thomas				17027
89		SABANi Julia				17032
90		MARTHE Arnaud				17023
13		CHARDONNENS Tristan				17127
98		CUENNET Erwan				3821
27		PEREIRA FARDILHA Manuel				17026
20		NEUHAUS Gabriel				17025

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2338
	ROULIN Mickaël			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
19:27	98		1				
24:12	58		2				
30:50	44		3				
32:30	44		4				
41:25	98		5				
58:51	58	51	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
27:23	98	2	00:00	27:52	H
TOTAL				2 min	